

Dňa 12.07.2014

Register účtovných závierok

Vec: Výročná správa za rok 2013 - predloženie

V prílohe Vám zasielam výročnú správu a výkazy za rok 2013 neziskovej organizácie s názvom **Nezisková organizácia YFU Slovensko** so sídlom v Bratislave-Nové Mesto, Šancová 61.

S pozdravom


.....
Ing. Jana Pančíková Zimanová
Zakladateľka a riaditeľka

Kontakt: t. Č.: 0918 521 588
Email: jana.zimanova@yfu.sk

Výročná správa za rok 2013

Neziskovej organizácie YFU Slovensko

1. Úvod

Nezisková organizácia YFU Slovensko so sídlom Šancová 61, 831 04 Bratislava, vznikla 10.8.2011, bola zaregistrovaná Obvodným úradom Bratislava pod registračným číslom OVVS-20783/351/2011-NO.

Druh všeobecne prospešných služieb:

Tvorba, rozvoj, ochrana, obnova a prezentácia duchovných a kultúrnych hodnôt, vývoj, vedecko-technické služby a informačné služby,

všobecne prospešné služby v oblasti tvorby, rozvoja, ochrany, obnovy a prezentácie duchovných a kultúrnych hodnôt:

- organizovanie seminárov, školení, kurzov, stretnutí s cieľom vytvárať podmienky pre toleranciu a porozumenie,
- organizovanie kultúrnych, spoločenských, športových a osvetových podujatí
- organizovanie výmenných pobytov,
- a ďalšie služby v oblasti výskumu, vývoja, vedecko-technických služieb a informačných služieb so zameraním na:
- poskytovanie informácií o uvedených aktivitách prostredníctvom internetu a drobných tlačovín,
- analýzy, rozbor, prieskumy, spracovanie a realizácia projektov.

Správna rada prerokovala a jednohlasne schválila dňa 02.07.2014 predloženú výročnú správu za rok 2013.

2. Prehľad činností vykonávaných v kalendárnom roku 2013 s uvedením vzťahu k účelu založenia neziskovej organizácie.

Nezisková organizácia počas roka 2013 vykonávala nasledovné činnosti:

- a) organizovanie seminárov, školení, kurzov, stretnutí s cieľom vytvárať podmienky pre toleranciu a porozumenie:
1. Spoluorganizácia medzinárodného seminára v rámci **YFU Academy v Bratislave**- Téma organizácia a kvalita seminárov, 22.-27.01.2013 v Bratislave v hoteli Saffron (hlavný organizátor International Secretariat YFU, USA). 22 účastníkov z 22 krajín, 8 zahraničných školiteľov, 6 slovenských dobrovoľníkov.
 2. **Polročný seminár pre zahraničných študentov** v Zázrivej, 11.-14.2.2013, účasť 6 zahraniční študenti, 3 dobrovoľníci. Témy: reflexia pobytu, plánovanie druhej časti pobytu, zhodnotenie adaptácie v rodine a v škole.
 3. **Predodjazdový seminár pre študentov** na Železnej studničke v Bratislave paralelne s informatívnym víkendom pre rodičov, 29.5.-2.6.2013, účasť 13 študentov, 14 rodičov, 8 dobrovoľníci. Témy pre študentov: príprava na študijný pobyt, kultúrne rozdiely, prispôsobenie sa v novej krajine, komunikácia formou neformálneho vzdelávania, praktické rady pre život v zahraničí. Témy pre rodičov: psychológia študenta, kultúrne rozdiely, adaptácia študenta v krajine a rodine, praktické informácie ohľadom pobytu.
 4. **Re-entry seminár pre zahraničných študentov**, ktorí sa po výmennom pobyte vracajú zo Slovenska domov na Železnej studničke v Bratislave 31.5.-2.6.2013, účasť 6 zahraničných študentov a 2 dobrovoľníci. Témy: reflexia pobytu na Slovensku, návrat domov, zhodnotenie poznatkov, osobnostný rast.

5. **Orientačný seminár pre zahraničných študentov po príchode na Slovensko**
v Bratislave, 1 zahraničná študentka + 3 dobrovoľníci, 21.-25.8.2013. Téma: formou neformálneho vzdelávania pripraviť študenta na realitu života na Slovensku a priblížiť im slovenskú históriu, kultúru, jazyk, Bratislavu a jej okolie.
 6. **Jazykový kurz „Slovenčina pre cudzincov“** v Žiline, 22.-26.8.2013, 1 zahraničná študentka, 1 profesionálny pedagóg s aprobáciou slovenčina. Úvod do slovenčiny s cieľom uľahčiť adaptáciu zahr. študentov v škole a v rodine. Študentka bola ubytovaná v rodine učiteľky slovenčiny, za čo ďakujeme!
 7. **Poprijazdový seminár** pre slovenských študentov, ktorí sa v šk. roku 2012/13 vrátili zo študijného pobytu v septembri Bratislave, účasť 4 študenti, 2 dobrovoľníci. Témy: reflexia pobytu, zhodnotenie návratu domov, ako sa vysporiadať s novou situáciou, možnosti práce dobrovoľníka.
 8. **Vianočné stretnutie v Bratislave**, december 2013, 1 zahraničná študentka a 6 slovenských dobrovoľníkov – interkultúrne stretnutie študentov na tému vianočné zvyky a tradície na Slovensku a v domovine.
- b) organizovanie kultúrnych, spoločenských, športových a osvetových podujatí a účasť na medzinárodných školeniach s cieľom vzdelávať dobrovoľníkov:
1. Účasť 1 spolupracovníka na nasledovných podujatiach v Budapešti 14.-21.4.2013:
 - a. **Sustainability Network Project** (Projekt trvalo udržateľnej siete) YFU - školenie v rámci projektu na tému získavanie študentov, kvalita programu.
 - b. **YFU Support Conference** – konferencia pre pracovníkov zameraných na prácu so zahraničnými študentmi a starostlivosť o nich počas študijného pobytu
 2. Účasť 1 spolupracovníka na nasledovných medzinárodných podujatiach v Mexiku 9.-18.10.2013:
 - a. **Sustainability Network Project** (Projekt trvalo udržateľnej siete) YFU – štvrté školenie v rámci projektu na tému marketing a prezentácia
 - b. **Medzinárodné stretnutie riaditeľov YFU**
 3. Účasť 1 slovenského študenta a 1 dobrovoľníka na **Young European Seminar (YES)** s témou „Transitions: Crossing bridges“ vo Werbelinsee pri Berlíne, Nemecko, 31.júna do 4.júla 2013.
- c) organizovanie výmenných pobytov:
- v roku 2013 sme vyslali študentov do nasledovných krajín:
- | | | |
|-----------------------|------------|------------------------------------|
| Nemecko | 3 študenti | ročný pobyt |
| Holandsko | 1 študent | semestrálny pobyt |
| USA | 4 študenti | 3 ročný pobyt/ 1 semestrálny pobyt |
| Austrália/Nový Zéland | 1 študent | ročný pobyt |
| Francúzsko | 1 študent | ročný pobyt |
| Švédsko | 2 študent | 1 ročný pobyt/ 1 semestrálny pobyt |
| Nórsko | 1 študent | 1 ročný pobyt |
- Študentov z nasledovných krajín sme na Slovensko prijali:
- | | | |
|---------|-----------|-------------|
| Nemecko | 1 študent | ročný pobyt |
|---------|-----------|-------------|

3. Ročná účtovná zvierka a zhodnotenie základných údajov v nej obsiahnutých.

Tvorí prílohu podľa formy účtovníctva – podvojný.

4. Výrok audítora k ročnej účtovnej závierke.

Ročnú účtovnú závierku nebolo potrebné overovať audítorom vzhľadom na objem finančných prostriedkov.

5. Prehľad o peňažných príjmoch a výdavkoch.

Predchádzajúce obdobie:

Hospodársky výsledok za rok 2012: -13 373,38 EUR

Príjmy za rok 2012 spolu:	37 293,93 EUR
Prijaté príspevky od iných org.	8 773,92 EUR
Prijaté príspevky od FO:	27 850,00 EUR
Prijaté príspevky od partn.org.:	608,49 EUR
Úroky:	4,87 EUR
Výdavky za rok 2012 spolu:	50 054 EUR

Rok 2013:

Príjmy

Príjmy spolu:	83 282	EUR
Prijaté príspevky od FO:	79 156	EUR
Príspevky zo zapl.podielu dane	3 685	EUR
Úroky/kurzové zisky:	442	EUR

Výdavky

1. Výdavky na správu spolu:

Spotreba materiálu:	3 704	EUR
Energie:	120	EUR
Nájomné:	3 721	EUR
Ostatné služby:	12 129	EUR
Mzdové náklady a odvody:	0	EUR
Cestovné zamestn.+ dobrovoľníci:	7 825	EUR
Výdavky telekomunik. služby:	1 344	EUR
Vedenie účtovníctva:	1 450	EUR
Bankové poplatky:	385	EUR
Kurzové straty:	268	EUR
Osobité náklady:	3 459	EUR
Iné ostatné náklady:	409	EUR

2. Výdavky podľa druhu všeobecne prospešných služieb

Cestovné študenti:	2 193	EUR
Štipendiá študentom/ vzdelávanie dobrov.:	3 685	EUR
Poplatky partn.organizáciám:	28 434	EUR
Organizovanie seminárov	2 832	EUR
Zahr.študenti - drobné výdavky	535	EUR
Slov. študenti - drobné výdavky	1 751	EUR

3. Výdavky SPOLU **74 243** EUR

Účtovný zostatok za rok 2013:

- | | |
|--|------------------|
| 1. Konečný zostatok v pokladni k 31. 12. 2013: | 509 EUR |
| 2. Konečný zostatok na účte k 31.12. 2013: | 8 233 EUR |
| 3. Konečný zostatok spolu k 31.12.2013: | 8 742 EUR |

6. Prehľad rozsahu príjmov(výnosov) v členení podľa zdrojov.

Prehľad v prílohe k výročnej správe.

Príslušná tabuľka – Prehľad o daroch, príspevkoch a príjmoch za rok 2013, je zverejnená na webovej stránke Okresného úradu Bratislava (viď. bod 3 tejto vzorovej výročnej správy).

Dary nad 2€ - Nezisková organizácia YFU Slovensko nezískala v roku 2013 žiadne finančné dary s výnimkou príjmu z príspevkov zo zaplatenej dane (viď bod 5 tejto správy), ktoré v plnej výške 3 684,94 EUR použila na štipendiá a vzdelávanie dobrovoľníkov.

7. Stav a pohyb majetku a záväzkov neziskovej organizácie.

Nezisková organizácia YFU Slovensko nemá majetok. Majetok tvoria iba finančné prostriedky na účte a v pokladni.

Konečný zostatok finančných prostriedkov k 31.12.2013 je **8 742 EUR**.

Krátkodobé pohľadávky k 31.12.2013:	22 452 EUR
Pohľadávky z obchodného styku:	995 EUR
Ostatné pohľadávky:	2 500 EUR
Iné pohľadávky:	18 957 EUR
Krátkodobé záväzky:	18 170 EUR
Výnosy budúcich období:	5 400 EUR

8. Zmeny a nové zloženie orgánov neziskovej organizácie, ku ktorým došlo v priebehu roka.

V sledovanom období nedošlo k zmene a ani k zmene v zložení orgánov neziskovej organizácie.

9. Ďalšie údaje určené správnou radou.

Správna rada neurčila žiadne ďalšie údaje na zverejnenie vo výročnej správe.

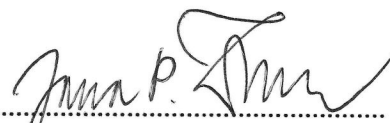
10. Vyjadrenie revízora.

Revízor preskúmal hospodárenie neziskovej organizácie a nemá pripomienky.

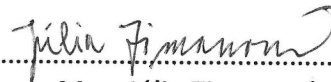
V Bratislave 02.07.2014



Ing. Miroslav Pančík
Predseda správnej rady



Ing. Jana Pančíková Zimanová
Zakladateľka a riaditeľka



Mgr. Júlia Zimanová
revízorka